

**IDW**

#15 • \$3.99

**JOHNSON  
FAJAR**

# STAR TREK



**MIROIR**

Expliquez-moi encore.



Encore ?

Vous avez dormi pendant les cours d'astrophysique à l'Academy ou quoi ? Ce n'est pas un concept difficile !



Vous avez dormi pendant les cours de biologie ?

Bien sûr que non. Ma dévotion à mes études était légendaire.

Alors dites-moi comment les poumons fonctionnent.

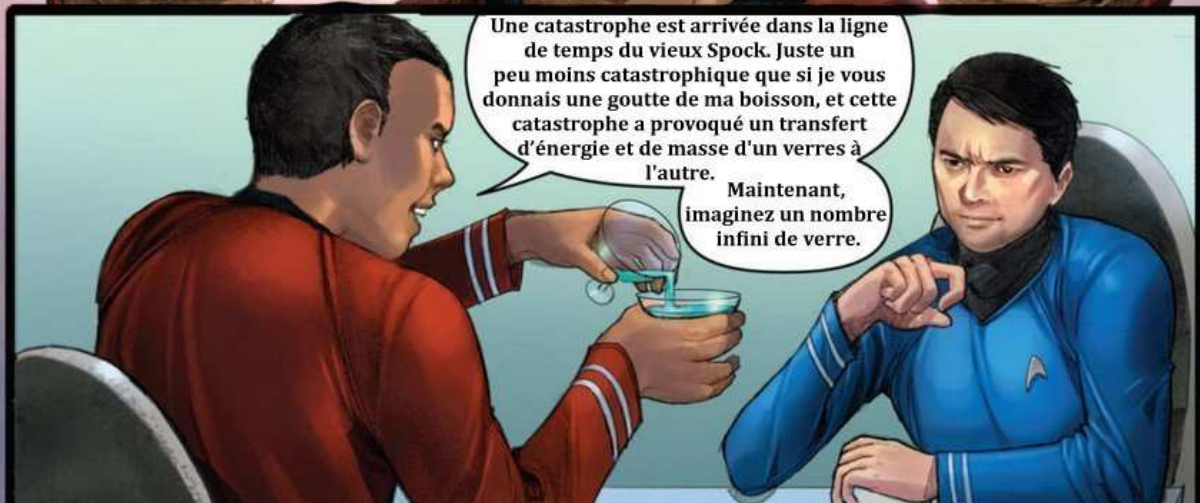
Certainement. C'est une simple affaire de...de...respiratoire...



...respiration... je vous déteste.

Exactement, alors ne m'en voulez pas d'avoir des problèmes à concevoir l'idée de sauter entre deux lignes de temps alternatives.







C'est la pire analogie que j'aie jamais entendue.

Bones. Je suis ingénieur, pas poète.



C'est l'infini qui me dérange. Parce que ce ne sont pas seulement des lignes de temps infinies. Ce sont des « vous » et des « moi » infinis.

Et ils pourraient nous rendre visite à tout moment ?



Hautement improbable mais... apparemment possible.

J'essaie de comprendre précisément comment c'est arrivé, mais le vieux Spock a refusé de façon têtue de m'aider. Il se cache derrière son principe débile de « non interférence » ...

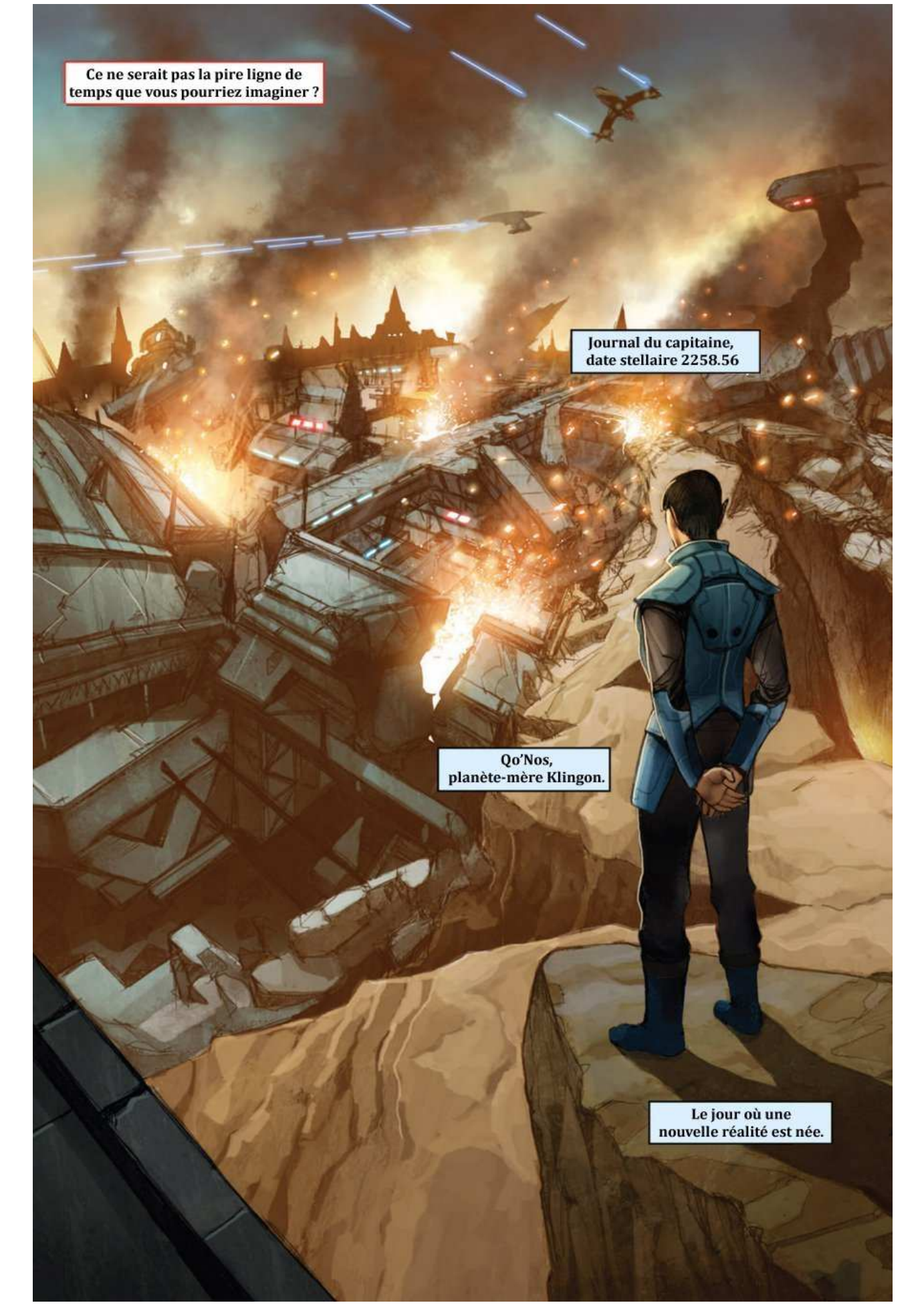


Quelque part il y a d'infinies versions de vous, de moi, de ce vaisseau, de Starfleet, de la Terre elle-même.

Pensez-y, il y a une réalité dans laquelle je suis un poète plutôt qu'un ingénieur. Un nombre infini de Montgomery Scott poètes, à vrai dire.

Je le comprends maintenant le terrifiant concept.

Oh, allez, docteur...



Ce ne serait pas la pire ligne de temps que vous pourriez imaginer ?

Journal du capitaine,  
date stellaire 2258.56

Qo'Nos,  
planète-mère Klingon.

Le jour où une  
nouvelle réalité est née.



La guerre est finie.

Des centaines de milliers de morts des deux côtés. Des mondes entiers annihilés. Pour finalement en terminer ici, au cœur de l'ennemi

Pour que L'Empire règne sans partage sur la Galaxie.

C'est logique, aux plus fort la victoire.

Capitaine Spock. Le prisonnier que vous avez demandé.

Merci lieutenant Sulu.



Chancelier Gorkon. Il semble que le Yan-Isleth n'a pas pu vous protéger.

La confrérie de l'épée est morte avec honneur, chien de vulcain.



L'honneur, un concept que tu ne pourras jamais comprendre.

Si ce concept est responsable des positions respectives dans lesquelles nous nous trouvons, chancelier, je suis heureux de ne pas le connaître.



Le choix est simple Gorkon. Jurez fidélité à l'Empire terrien et après une courte rééducation on vous offrira un poste dans l'une des colonies klingonnes sous protectorat Impérial. Refusez et...

... vous mourrez aujourd'hui.



Jurer fidélité de la façon dont les vulcains l'ont fait quand les terriens les ont asservis ?

Finir par porter un jour l'uniforme de mes ennemis de la façon dont tu le fais maintenant ?

La mort est une alternative préférable.



M. Sulu, s'il vous plaît.

Qu'il en soit ainsi.

Avec plaisir, monsieur.

Un dernier mot, Klingon ?



Heghtu'meh qaq jajvam.





Qu'est-ce qu'il a marmonné ?

Aujourd'hui est un bon jour pour mourir

A son service.



Des nouvelles du commandeur Kirk ? Il doit être maître de Praxis maintenant.

Il l'a fait. Praxis est sous notre contrôle.



Il a ensuite pris la direction de l'ancienne colonie pénale klingonne de Rura Penthe avec un escadron des Forces Spéciales.

Rura Penthe est depuis longtemps entre nos mains. Que cherche-t-il ?



Je crois que je le sais, M. Sulu.

Le commandeur Kirk cherche la vengeance.




C'est humain de sa part.





Rura Penthe.

Debout prisonnier.  
Tu as un visiteur.



Alors vermine,  
pas encore  
crevée ?



Normal, les  
raclures comme  
toi ont la peau  
dure.

Qui... ?

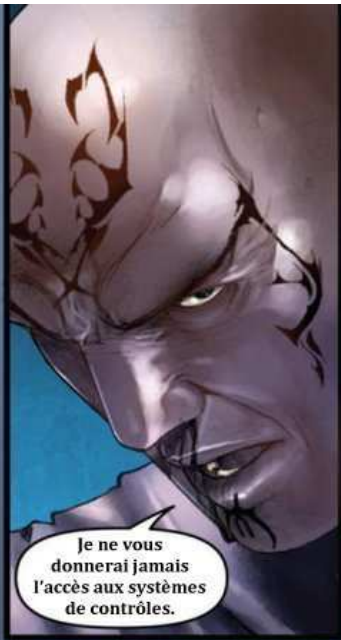


Splendide,  
j'aurais été déçu  
d'être arrivé trop  
tard.

Je suis  
Jim Kirk.

Tu as tué  
mon père.





Je ne vous donnerai jamais l'accès aux systèmes de contrôles.



Pas besoin.

Le reste de ton équipage nous l'a donné avant que nous ne les exécutions..

Tu vois, je ne suis pas là pour t'interroger, Nero...

...je suis là pour te tuer.

RRRAAHH !

J'aurais pu ordonner ton exécution depuis mon bureau...



... tranquillement assis à siroter un whisky, mais j'ai préféré venir moi-même.

HGGHK...



... tu apprécies le geste j'espère.





Je ne peux pas croire que ce truc était juste là parce que les Klingons étaient trop stupides pour comprendre comment il fonctionne.  
Et trop mous pour faire en sorte que Nero et son équipage leur explique.



Bones. Scotty.  
Qu'avez-vous  
trouvé ?

Ce que vous avez  
dit qu'il y aurait, Jim. Une  
technologie médicale plus  
avancée que quoi que j'aie  
vu. De quoi coller la honte  
à tout le service.



Des moteurs  
comme je n'en  
ai jamais rêvé.  
Et j'ai trouvé ça dans  
les quartiers de Nero. J'ai  
pensé que ça vous irait  
parfaitement commander  
ou plutôt capitaine.



Capitaine... Rôle  
subalterne qui ne  
saurait me satisfaire.  
...Intéressant, il semble  
que ça soit une sorte  
d'instrument...



...cérémoniel.  
J'aime.

Très bien,  
messieurs, il est temps  
de nous mettre au travail.  
Mais auparavant...  
...débarrassez-vous  
de ces uniformes.

Nos  
uniformes,  
monsieur ?

Vos uniformes oui. Vous ne  
vous rappelez pas ce que je  
vous ai dit ? Ils représentent  
l'ancienne façon de faire  
les choses.

Et tout cela  
va changer.





Je ne fais pas confiance au commandeur Kirk.



Je ne lui ai jamais fait confiance. Pas plus à l'Academy que lorsque nous avons été tous les deux assignés sur l'Enterprise, et surtout pas ces derniers mois.

Il intrigue pour avoir une position. Ma position. Dis-moi que j'ai tort, Uhura.



J'ai promis que je ne te mentirais jamais, mon amour.

Je ne vais pas commencer maintenant.

Pas au moment de ton plus grand triomphe.

Tu es un héros de l'Empire maintenant. Et tu seras récompensé pour avoir finalement gagné la guerre contre les Klingons. Tout ce que tu désires...



Tu es tout ce que je désire. Tu le sais.

Moi ? Juste moi ?

Tu as l'opportunité de pouvoir briguer une place dans les plus hautes sphères de l'empire. Pourquoi ne pas la saisir ?

L'ambition pour l'ambition est une émotion humaine, pas vulcaïne.

Les vulcaïns vivent pour servir la logique. La logique est le contrôle sur le chaos. La logique du fort sur le faible.

Alors par ta propre logique tu devrais retourner sur Terre et prendre le contrôle de ta vie. Pourquoi continuer à rester loin des arcanes du pouvoir ?

Ta logique est arrivée à sa fin naturelle.



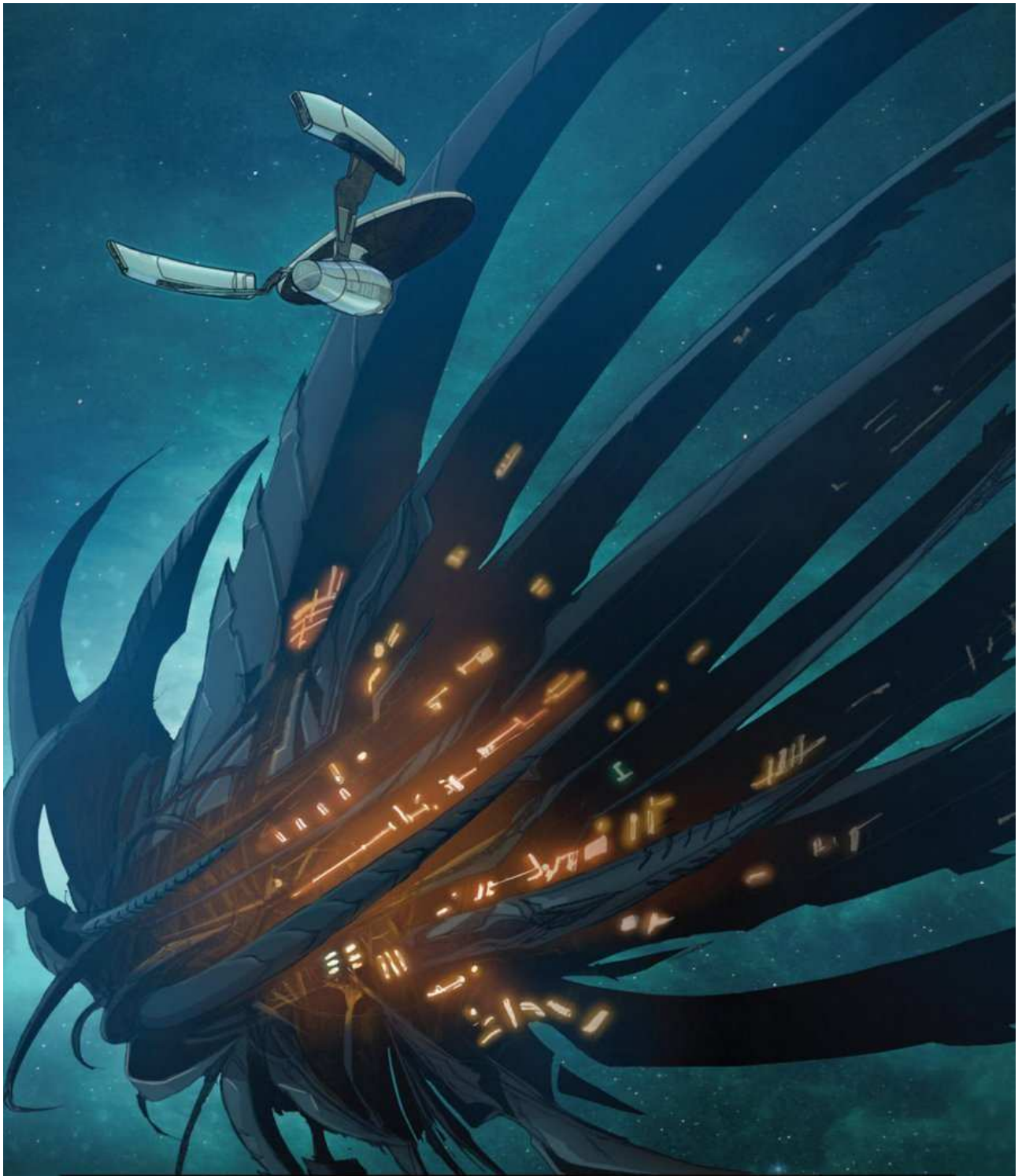
Tu parles comme Kirk maintenant.

Kirk est un idiot emporté. Mais même un idiot peut avoir une lueur d'intelligence à l'occasion.



Capitaine Spock. Votre présence est requise sur la passerelle. Le commandeur Kirk est revenu de sa mission.

Merci, monsieur Chekov. Viens, Uhura. Découvrons ce que cet idiot a fait.







Impressionnant, commander Kirk.

Bien que j'aurais préféré que vous m'avez tenu au courant de vos plans avant de vous embarquer pour votre mission.



Et manqué l'élément de surprise ? Ce ne serait plus drôle.

Moi, j'aime agir ainsi. De cette façon on ne voit pas venir. De cette façon on ne réalise pas que quelque chose a changé avant qu'il ne soit trop tard.



Je ne vous suis pas, commander...



*C'est ce que je veux dire, Spock. Vous ne m'avez jamais suivi. C'est toujours moi qui vous ai suivi. Suivre vos ordres, suivre votre logique, réparer vos erreurs.*

*J'ai fini de suivre.*



Sulu, Chekov.  
Préparez la  
teleportation.

Je me demandais  
quand vous alliez  
intervenir. J'en avais  
marre de cette  
comédie.



Rien de  
personnel,  
capitaine  
Spock  
Question  
d'opportunité  
uniquement.

Désolé,  
capitaine.  
Enfin, vous  
n'êtes plus mon  
capitaine, alors je  
pense que je dirai  
juste...  
Dosvidania !

RRRRNN  
RRRRNN

Considérez cela  
comme une preuve  
supplémentaire que vous  
êtes incapable de  
commander, Spock.

Ces extraordinaires  
oreilles qui sont les vôtres  
n'ont pas entendu le  
murmure de la mutinerie,  
n'est-ce pas ?

J'avais des  
suspensions, mais mon  
but était de gagner la  
guerre klingon. Toutes  
les autres considérations  
étaient secondaires.

Je me demandais  
quand votre ambition  
ferait ressortir votre vraie  
nature. Il semble que ça  
soit plus tôt que ce que  
j'avais calculé.





Uhura, appelez le commandement impérial. Priorité un.

...Uhura ?

Je suis désolée, chéri...



...mais je te l'ai dit, n'est-ce pas ?  
Même un idiot comme Kirk peut trouver les bons mots, et il m'a promis plus que tu n'as jamais voulu m'offrir.



C'est seulement logique...

Uhura, s'il te plaît...

RRRRNNNN



L'équipe est  
là au complet.  
Il est temps d'en  
finir avec tout cela.



Je dois le dire,  
Spock. Je suis  
impressionné.



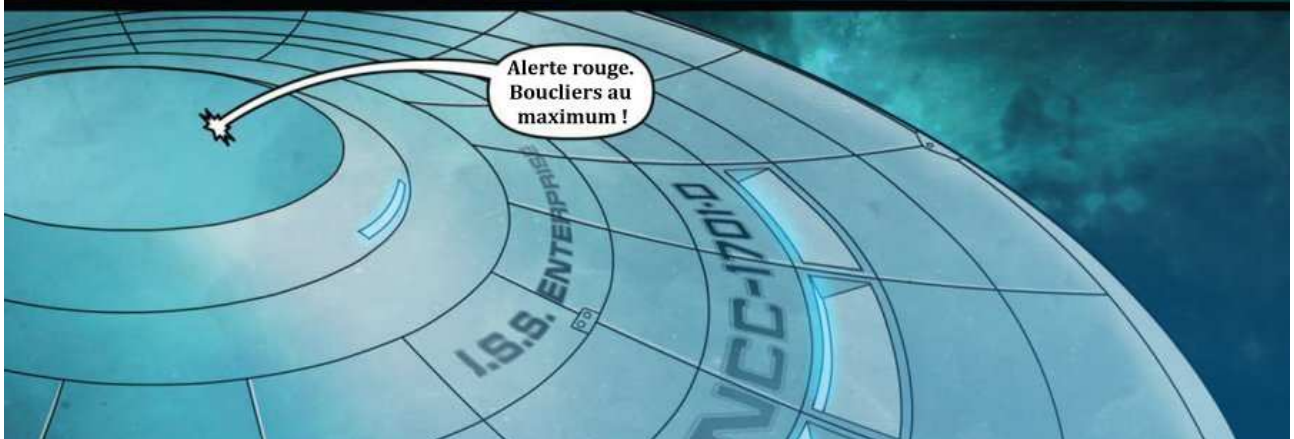
Pendant une  
seconde j'ai pensé  
que tu partirais sans  
moi.

Et manquer  
ce regard sur  
son visage ?  
Pas question.



Capitaine. Le  
vaisseau a verrouillé  
ses armes sur nous.

J'ai pris ton équipage.  
J'ai pris ta copine, et toujours  
pas de trace de découragement  
sur ta figure. Ce même vieux Spock  
stoïque toujours, vous autres  
Vulcains, c'est vraiment  
quelque chose.



Alerte rouge.  
Boucliers au  
maximum !



A quoi jouez-vous, Kirk ?

*Jouer ? Voici bien la condescendance vulcaine que je n'ai plus à supporter.*  
*Et bientôt plus aucun humain n'aura à le faire.*



L'Empire a toléré les vulcains trop longtemps. Ce n'est plus la peine de maintenir la comédie de l'alliance.



C'est l'Empire Terrien, Spock. Pas Vulcain.  
Vous pensez que c'est un hasard si c'est l'équipage humain qui vous a abandonné ? Nous avons le pouvoir de refaire l'Empire comme nous le voulons. Un Empire Humain fait par des humains au bénéfice des humains et uniquement des humains.



Vous êtes fou.

*Peut-être. Mais c'est moi qui ai le plus gros vaisseau.*





Prochain  
arrêt...  
...Vulcain.



Capitaine Kirk,  
vous devriez voir ça.

Je ne serai jamais  
fatigué d'entendre ça.



Monsieur ?

D'être appelé  
« capitaine ». J'ai  
attendu un long moment  
pour ça, trop longtemps.

Alors  
qu'avez-vous  
trouvé ?

Une  
information  
capitale.

Une information capitale.  
Nous avons trouvé une information  
dans la base de données du Narada  
qui suggère la réapparition imminente  
de la même anomalie qui a été  
détectée quand Nero est  
apparu en premier...

Le jour où  
votre...votre...



Ne soyez pas  
timide M. Chekov.  
Dites-le.

Le jour où mon  
père est mort.





Alors que savons-nous à propos de l'anomalie ?

C'est du Romulien mais avec l'aide du Lt. Uhura nous avons réussi à comprendre que l'anomalie est en fait une sorte de vortex...



Un quoi ?

Un trou de ver.

Quoi ?

Un trou...  
Un trou de...



Relax M. Chekov, je plaisante.

Nero voulait apparemment être là quand l'anomalie réapparaîtrait.

Il y a plus, monsieur.

Il était prêt à intercepter quelque chose qui arrivait à ce moment-là, comme le Narada est venu auparavant.



Intéressant. Il devait savoir que quelque chose d'autre arrivait. Et si c'est quelque chose d'aussi impressionnant que ce vaisseau, je veux l'intercepter aussi.

Chekov, calculez un cap d'interception.



A vos ordres.

Lt. Uhura...

...je pense que nous sommes en retard pour une discussion avec l'Imperium.

San Francisco

Capitale de l'Empire Terrien

Sénateur Pike, signal prioritaire venant du capitaine James Tiberius Kirk.

Capitaine Kirk ... ?

Expliquez-vous, Kirk ! Où est le capitaine Spock ? Où est l'Enterprise ?

Ravi de vous voir aussi, sénateur.

Dites-moi, où en sont les réparations de la porte noire ? C'est la honte, cette attaque terroriste klingonne.

Au cœur de l'Empire. Qui l'aurait pensé ?

Kirk, expliquez-vous avant que je n'envoie le reste de la flotte après vous.

Essayez toujours, sénateur.



La vérité est que je fais ce que j'ai toujours fait depuis le jour où vous m'avez recruté. Je sers les intérêts de l'Empire.

Après la victoire de Qo'Nos, le capitaine Spock a déclaré son intention de prendre possession de l'Enterprise et de mener une révolte vulcaine contre la Terre et ses alliés de l'Imperium.



Avec un groupe de membres d'équipage loyaux, j'ai réussi à stopper Spock avant qu'il ne puisse mettre son plan à exécution.

Malheureusement, l'Enterprise a été détruit en même temps que le traître.



Détruit ?  
L'Enterprise est le vaisseau amiral de l'Empire

Était le vaisseau amiral. Du calme, sénateur. J'ai pris du galon.



Et réglé quelques comptes par la même occasion.

Oubliez l'Enterprise. Bon dieu, oubliez le reste de la flotte. Je vous apporte un vaisseau si avancé qu'aucun ennemi ne pourra plus se dresser contre l'Empire.



Mais avant que je puisse vous le livrer, j'ai une affaire à régler.  
Je vais sur Vulcain.

*Nous avons laissé les vulcains gérer leurs propres affaires trop longtemps. Ils en sont venus à se considérer comme nos égaux.*

*Vous avez même fait l'un d'entre eux capitaine du vaisseau amiral.*



Mais plus maintenant, je vais sur Vulcain pour délivrer un message.

Je vais leur montrer qui est vraiment en charge de l'Empire. Ils pensent qu'ils sont nos partenaires ? Ils apprendront que nous sommes leurs maîtres.



*Merde, Kirk, ne soyez pas téméraire. Vous ne ferez rien sans ordres directs de l'Imperium. Retournez sur Terre immédiatement.*

Vous n'avez pas compris, Pike ? A partir de maintenant...



Je suis l'Imperium.

Kirk, fin de communication.



Rapport M. Chekov.

A vos ordres, capitaine ! C'est...



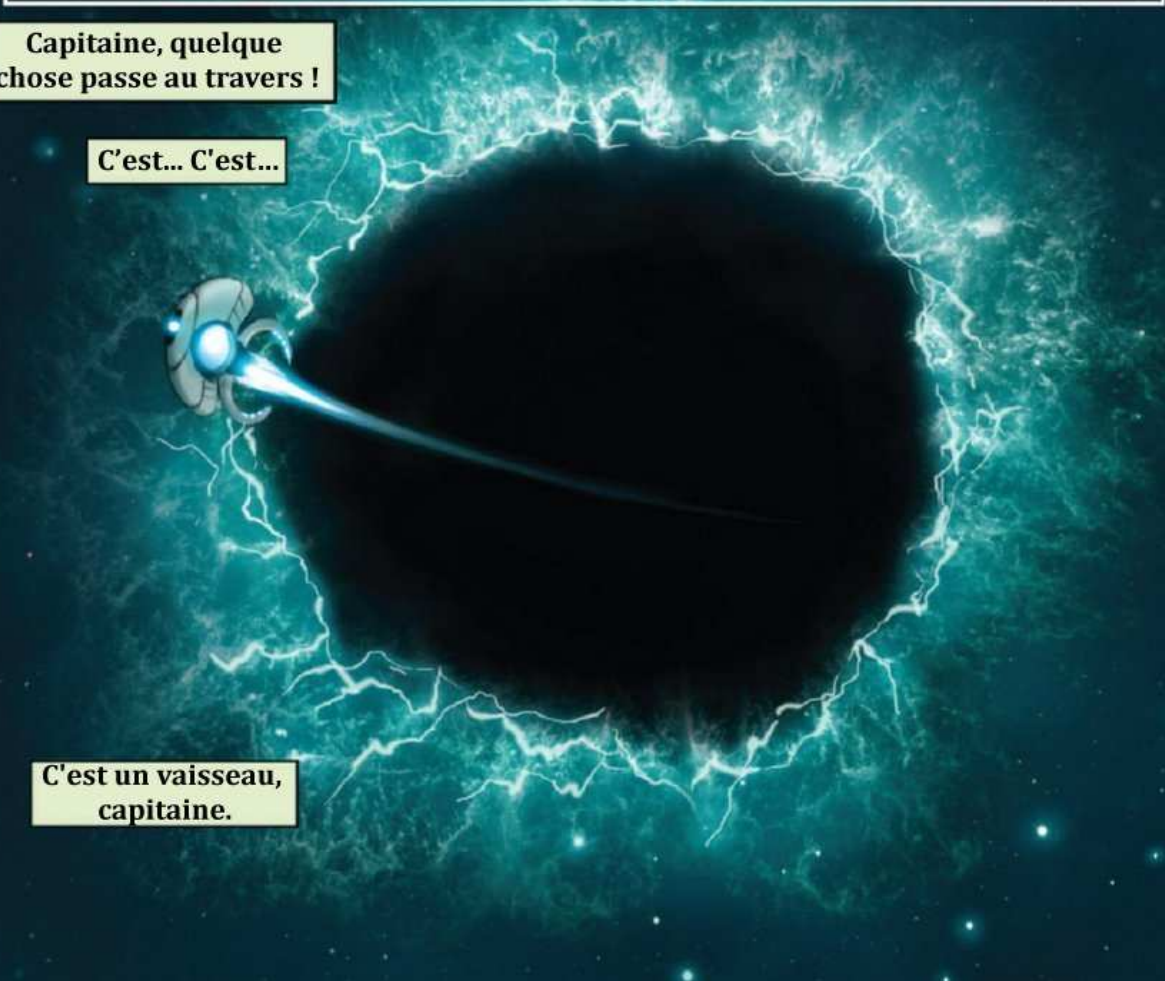
C'est...

...impossible !

Capitaine, quelque chose passe au travers !

C'est... C'est...

C'est un vaisseau, capitaine.





Inutile, capitaine.





Impressionnant. Jamais vu un vaisseau comme ça.

Les scanners ne détectent qu'un seul signe de vie. Sans doute le pilote.



Un seul pilote !

Et il semble qu'il désire nous rencontrer. Phasers prêts mais on ne tire pas avant que j'aie eu la chance de lui poser quelques questions.



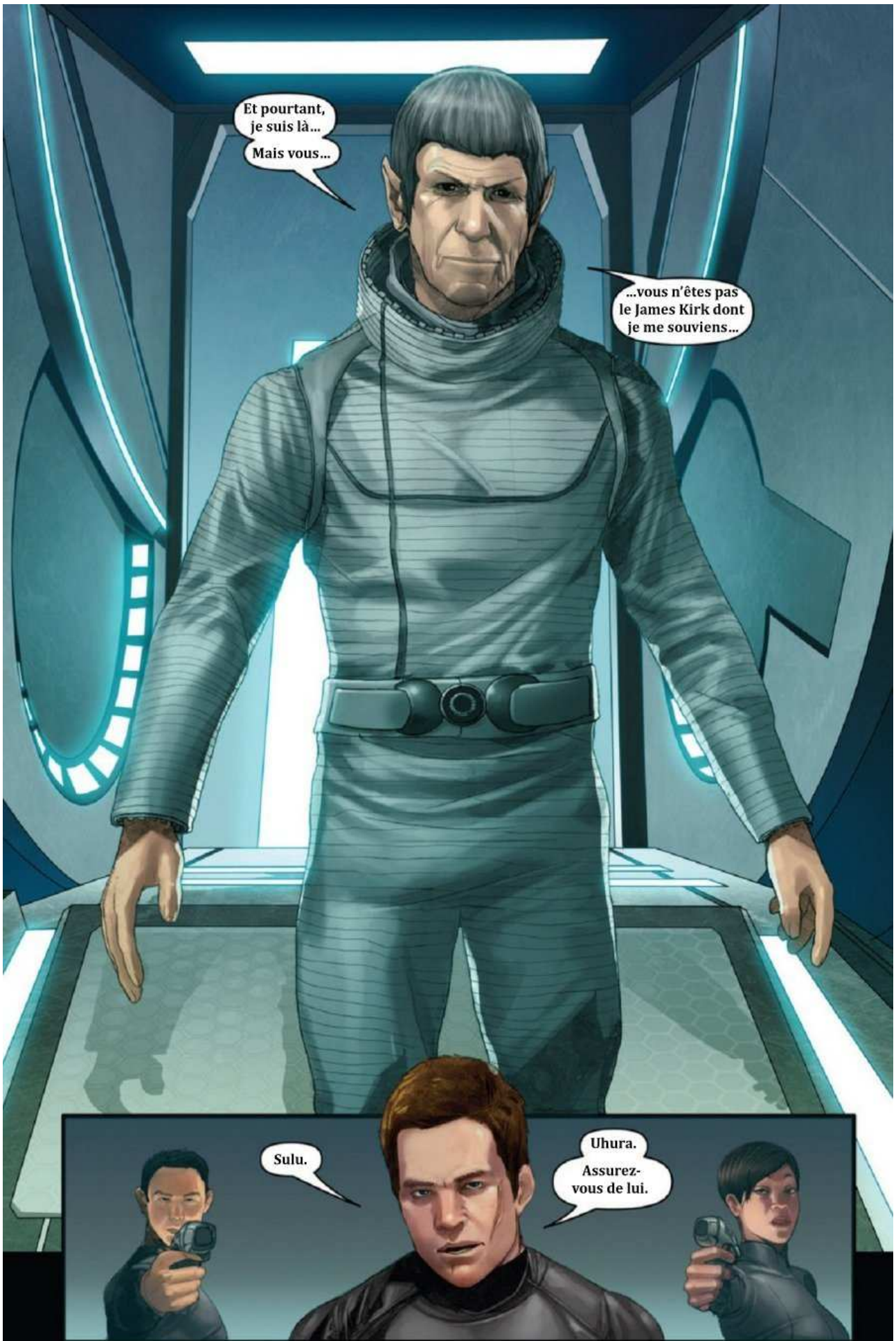
Capitaine, regardez...

Ce n'est pas possible... C'est ....

Vous !



Mais vous êtes mort.




Et pourtant,  
je suis là...  
Mais vous...

...vous n'êtes pas  
le James Kirk dont  
je me souviens...


Sulu.

Uhura.  
Assurez-  
vous de lui.





Mais qu'est  
devenu Starfleet ?



Vous êtes  
dans les mains de  
l'Empire Terrien, vieil  
homme, arrêtez de parler  
de Starfleet ou je vais  
perdre mon calme.


Si vous ne me dites pas la vérité à  
propos d'où vous venez, je vais  
commencer à vous encourager  
à être honnête.

Et vous n'allez pas  
aimer mes méthodes  
d'encouragement.



L'Empire  
Terrien,  
bien sûr.

J'ai fait  
une terrible  
erreur...



Alors vous avez  
entendu parler de l'Empire.  
Quel était le plan, vieil  
homme ? Comment avez-vous  
connu Nero ? Que prépariez-  
vous tous les deux ?

Je vous assure,  
Nero n'est pas un allié.  
En tout cas, plus  
maintenant...



Arrêtez de parler en énigmes.

Dites-moi ce que je veux savoir. Votre vaisseau vaut plus à mes yeux que vous, croyez-moi.

Tout ce que je peux vous dire est la vérité.



Je suis d'une réalité alternative où il n'y a pas d'Empire Terrien. A sa place il y a la Fédération Unie des Planètes. Une alliance de civilisations avancées dédiée à la paix.



Mais vous avez entendu parler de l'Empire ?

Malheureusement oui, nos réalités parallèles se sont croisées auparavant. Mais dans ma réalité James Kirk était un homme brave et honorable.



Cela heurte mes sentiments, crois-moi.

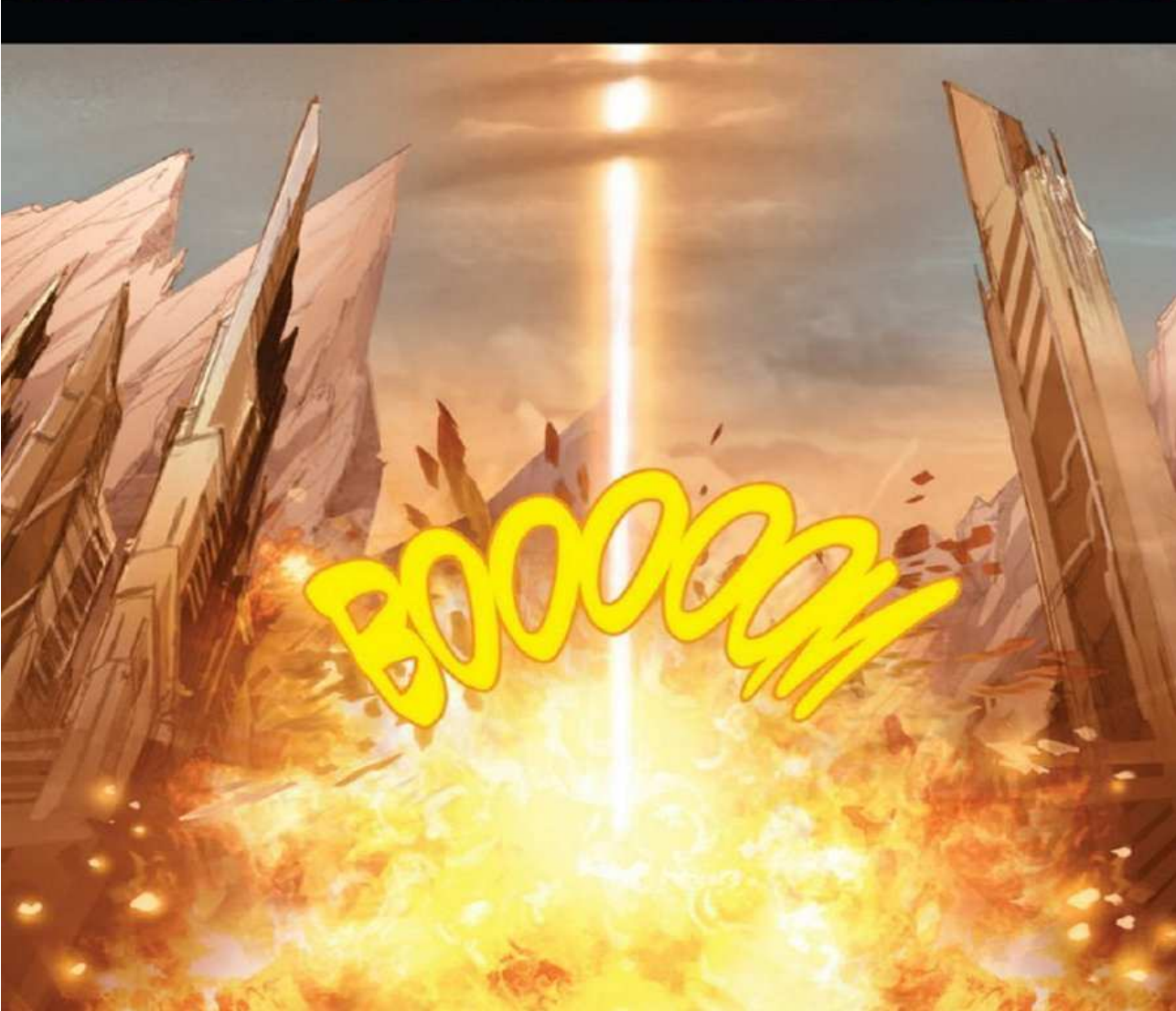
Ils vous ont envoyé pour annihiler ma réalité, n'est-ce pas ? Qu'est cette boule dans votre vaisseau ? Une bombe ?



Non, pas une bombe, ni une arme, si elle est utilisée avec discernement. Mais la matière rouge est instable par nature. Vous devez l'utiliser avec précaution.

Instable, c'est bien. J'aime bien l'instabilité. Mais quel est son utilité ?







Scotty, combien de temps avons-nous ?



Ça devrait prendre un peu de temps avant de percer la croûte, monsieur.

Bien. Parce que je veux engager une petite diplomatie personnelle avant.

**Vulcain.**

Bien que je ne puisse pas le voir...

...je sais que nous y sommes.



J'ai condamné mon monde.

Notre monde.



Et il n'est pas encore condamné.

...fascinant

Vulcain,  
l'Arche Katrique.

RRRRRUUMMMBLE

Que se  
passe-t-il ?

Une attaque  
orbitale. Une arme  
d'une puissance  
encore jamais  
vue.

Et ce ne  
sont que les  
préliminaires.

Qui... ?

James  
Tiberius  
Kirk.

Pas de signes de  
l'Empire Terrien ici dans  
l'arche, hum ? Pas de  
bannières, pas de symbole  
de notre fière alliance ?

Ça confirme  
ce que je savais  
déjà.

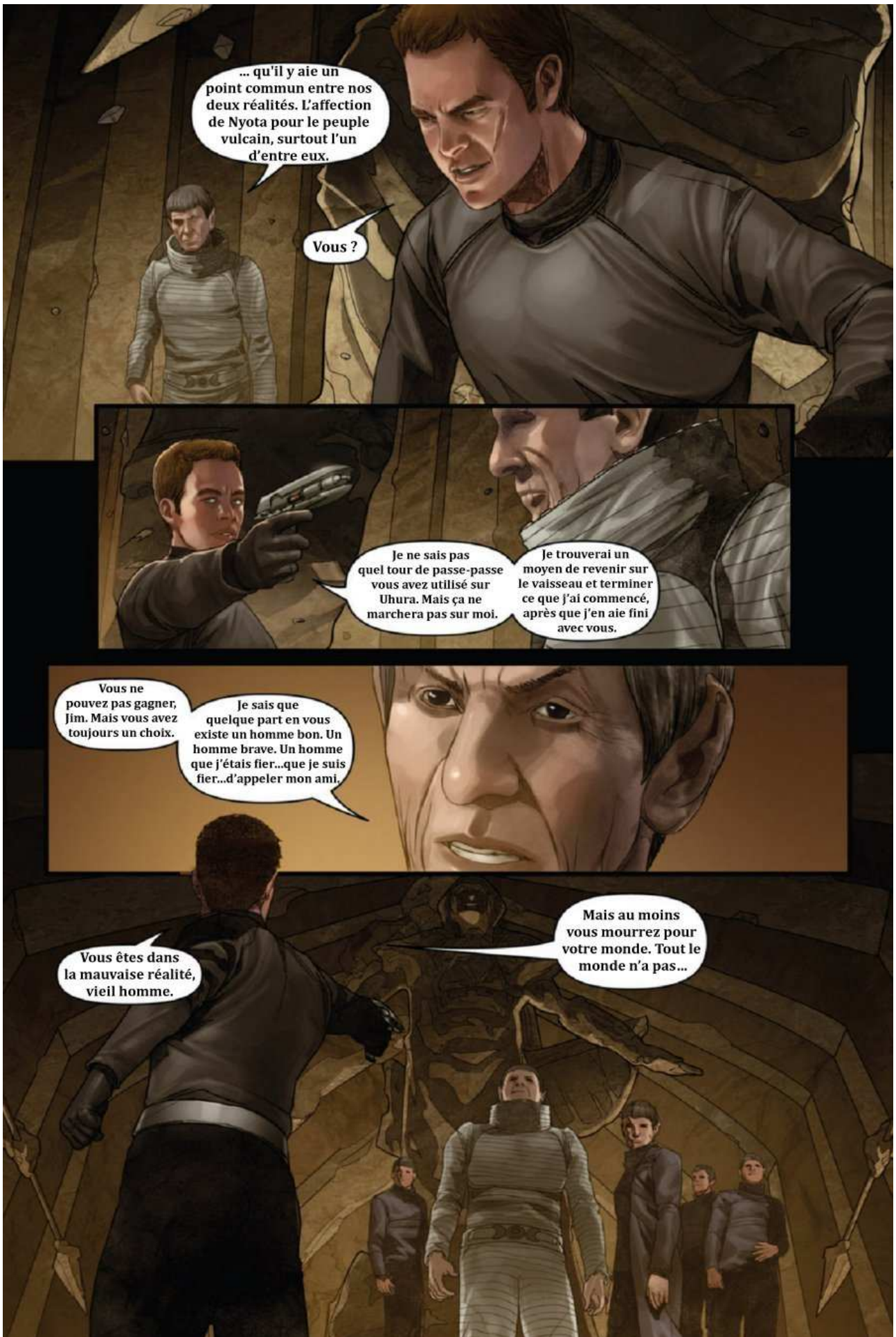
Vous n'avez jamais  
été de véritables  
partenaires pour la Terre.  
Vous attendiez juste  
l'opportunité de saborder  
l'Empire et d'en prendre  
le contrôle.

C'est raté.

Je suis venu ici pour vous le  
dire face à face. Ainsi vous saurez  
qui a détruit votre monde. Au nom  
du seul vrai Empire,  
l'Empire Terrien...

Vulcain meurt  
aujourd'hui.





... qu'il y aie un point commun entre nos deux réalités. L'affection de Nyota pour le peuple vulcain, surtout l'un d'entre eux.

Vous ?



Je ne sais pas quel tour de passe-passe vous avez utilisé sur Uhura. Mais ça ne marchera pas sur moi.

Je trouverai un moyen de revenir sur le vaisseau et terminer ce que j'ai commencé, après que j'en aie fini avec vous.

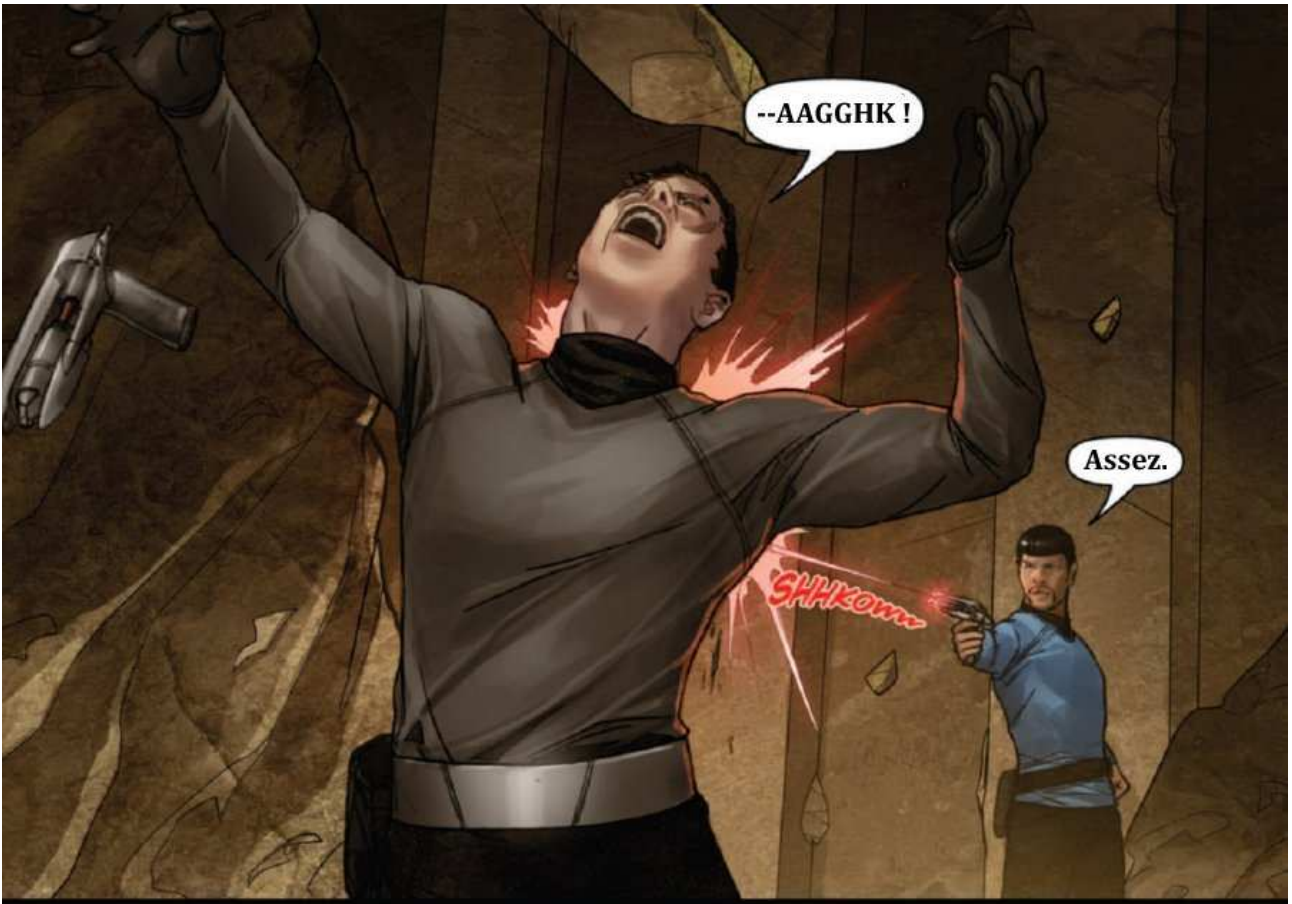
Vous ne pouvez pas gagner, Jim. Mais vous avez toujours un choix.

Je sais que quelque part en vous existe un homme bon. Un homme brave. Un homme que j'étais fier... que je suis fier... d'appeler mon ami.

Vous êtes dans la mauvaise réalité, vieil homme.

Mais au moins vous mourrez pour votre monde. Tout le monde n'a pas...





--AAGGHK!

Assez.

SHHKOM!



Mais...

...tu es...mort...



Tuer ne m'a jamais fait plaisir.  
Encore plus quand je suis forcé d'attaquer par derrière. Mais la surprise était la tactique la plus susceptible de réussir.



C'était logique.

Spock !  
Et...  
Spock ?



En effet. Il faut reconnaître que c'est un partenariat inhabituel.

Mais très productif.



Capitaine Uhura, me recevez-vous ?

Cinq sur cinq, M. Spock. Quel est la situation au sol ?



Stable, la menace a été neutralisée.

Heureuse de l'apprendre. Vous êtes sûr que vous ne voulez pas nous rejoindre ?



Mon combat est terminé. L'alliance entre Vulcain et la Terre a été préservée.

Ma place est parmi mon peuple maintenant.



Bon vent, Nyota, et merci.

Je te reverrai un jour, Spock.  
Narada, fin de communication



Sulu, Chekov. Je n'aurai pas de problèmes avec vous deux, n'est-ce pas ?

Non m'dame !

Content de vous servir, capitaine !



Et vous, Bones ?

Hé, je suis juste docteur.

Curieux, cependant. Comment avez-vous sorti Spock de l'Enterprise avant qu'il n'explode ?



Je l'ai téléporté à bord du Narada pendant que Kirk était occupé à se vanter. Ça a toujours été son problème.

Il n'a jamais rien compris aux femmes.



Maintenant, il est temps de nous diriger vers la Terre...

Et leur montrer à quoi ressemblera le futur.



C'est la chose la plus folle que j'aie jamais entendu, M. Scott.



Et pourtant, c'est scientifique.

Vous dites que tout pourrait arriver, pas seulement est arrivé...

...arrivera...

...mais est en train d'arriver dans un infini nombre de réalités maintenant, et que c'est possible de voyager entre elles ?





...pour celui du fantôme.

**FIN**

# STAR TREK<sup>®</sup>



WRITER

**MIKE JOHNSON**

ARTISTS

**ERFAN FAJAR, HENDRI PRASETYO  
AND MIRALTI FIRMANSYAH OF STELLAR LABS**

COLORISTS

**SAKTI YUWONO AND IFANSYAH NOOR OF STELLAR LABS**

LETTERER

**NEIL UYETAKE**

INSPIRED BY THE ORIGINAL TELEPLAY OF *MIRROR, MIRROR* BY

**JEROME BIXBY**

CREATIVE CONSULTANT

**ROBERTO ORCI**

EDITOR

**SCOTT DUNBIER**

TRADUCTION

**Chibi - Thierry Rius**